



St. Peter Catholic Church

105 S. 2nd Street, Dixon CA 95620

Hours: **Mon– Thru 9:00am-3:00pm**

Phone: (707) 678-9424

Email: Stpeterschurchdixon@gmail.com

Parish Staff

Rev. Fr. Ronald Torres, Pastor

Rev. Fr. Pius Amah, *Priest-in-residence*

Deacons:

Deacon John Fio

Retired Deacons: Daniel Blanton, John King,
Felix Lupercio

Secretary:

Maria Cortez

Mass Schedule

1st Saturday of the month/ Primer Sabado del mes

8:00am

Friday/ Viernes 8am Bilingual/ Bilingue

Saturday/ Sabado 5:00pm Bilingual / Bilingue

English - Tuesday, Wednesday at 8am

Sunday: 9:00am & 11:00am

Español- Lunes y jueves 8:00am

Sabado: 7:00pm

Domingo: 1:00pm, 3:00pm y 7:00pm

Fifth Sunday in Ordinary Time

Quinto Domingo de Tiempo Ordinario

San Mateo 5, 13-16.

**You are the salt of the earth.
You are the light of the world.**



**Ustedes son la sal de la tierra
Ustedes son la luz del mundo.**

Confessions / Confesiones

Thursday and Friday from 5:00pm to 6:30pm

Jueves y Viernes de 5:00pm a 6:30pm

Baptism

1st Saturdays

10am English

1:00pm Español

Registration: at least 3
months before the desired
date.

Marriage

**2nd and 4th Saturdays
at 1:00 pm**

Registration:

At least 6 months
before the desired date.

Anointing of the sick

Please contact the office

707-678-9424

Or 707-249-0104

For medical emergency

Please call 911

Quinceañeras

3rd and 4th Saturdays

At 1:00pm

Registration: at least 6
months before the
desired date

Adoration

Monday—Friday
9am to 7pm

Thursday

24 horas

9pm-8am

Mass intentions

Saturday February 07, 2026

8:00am—6th death anniversary +Loretta Fletcher ,+Grace Russell ,+Lolita 'Flory' Gaspar,+Laviña Tapang Villa —Healing : Nadine de la Bitta

5:00pm— All Souls in purgatory ,—For all priest and deacons,

Eternal repose of +Loretta and +Dale Fletcher—Cumpleaños de Teresa Salinas

Healing: Lina Gorospe, Beth Racela

7:00pm—Eterno Descanso de +Candelario Ramos, +Jacke Lerma,+Edmundo Alvarado y Saturnina Hernandez,+Clementina de la Torre, +Samuel Guerrero,+Manuel Estrada,+Armando Estrada,+Luz, Salvador Torres,+ Oscar Quintana,+Teresa

Sunday February 08,2026

9:00am — All souls in purgatory, All priest, For Vocations and deacons -Eternal repose of +Candelario Ramos, +Margaret Garcia,+Dale Fletcher,+Carmel Nunez,+Jose Ascencio Cabre-ra,+Grace Russell-Healing: Nadine dela Bitta—27th wedding anniversary of Richard and Angeline Albrecht
11:00am All souls in purgatory, All priest, For Vocations ,—Eternal repose +Maria Lourdes Silveira, +Carlos Alberto Silveira,+Margarida Pereira,+ Maria de Oliveira, +Gilberto de Oliveira,+Dale Fletcher,+Carmel Nunez, +Lolita 'Flory' Gaspar,+Laviña Tapang Villa

1:00pm— Por la almas del purgatorio, Por las necesidades de la iglesia —Aniversario luctuoso de +Elvira Rios—Eterno Descanso de +Ignacio Mejia,Elvira Silva,+Vicente Mejia,+Ramon Herrera - Por la familia Sanches Cuevas vivos y difuntos—Por las necesidades de la familias Rosales Pe-rez,Rosales Leon,Carrasco Vargas—Aniversario de matrimonio # 35 de Cenobio y Carmen Carrillo

3:00pm -Por los sacerdotes, por los diaconos y religiosas—Por las intenciones especiales de Lauren-tina Murillo y familia Solano—Cumpleaños de Giordano Echeverria —Accion de gracias e inten-ciones de Jose y Guadalupe Garcia —Por la salud de Beth Racela

7:00pm— Por las almas del purgatorio ,—por las necesidades de la iglesia ,

Por los sacerdotes y diaconos—Eterno Descanso de ,+Everardo Mendoza,+Margarita Madri-gal,+Jorge Damian Mendoza,+Eduviges Mendoza, +Ignacio Mejia,Elvira siva,+Vicente

Monday February 09, 2026

Mejia,+Ramon Herrera**Por la salud de Carlos Mendoza—Por las necesidades de la familia Men-doza Mendoza

8:00am— Eterno descanso de +Candelario Ramos ,+Jacke Lerma,+Dale Fletcher, ,+Everardo Mendoza,+Margarita Madrigal,+Jorge Damian Mendoza,+Eduviges Mendo-

Tuesday February 10, 2026

za,+Mark Wesley Wehinger, +Maria y Jose Jesus Alvarado**Por la salud de Carlos Mendoza*Por las almas del purgatorio **Por los sacerdotes y diaconos,**Cumpleaños

Wednesday February 11, 2026

de l Padre Ronald Torres y Oralía Altamirano

8:00amEternal repose of +Candelario Ramos,+ Jacke Lerma,+Dale Fletcher,Grace

Thursday February 12, 2026

Russell, +Lolita 'Flory' Gaspar,+Laviña Tapang Villa*Special intentions of Mendoza Mendoza family*For vocations *Healing: Beth Racela,Nadine dela Bitta

8:00am— Eternal repose of +Candelario Ramos,+Jacke Lerma,+Dale Fletcher,+Grace Russell*All souls in purgatory, for priest and deacons *Healing: Beth Racela,Nadine de

Friday February 13 , 2026

la Bitta

8am—Por las almas del purgatorio *Por vocaciones *Eterno Descanso de +Candelario Ramos ,+Jacke Lerma,+Dale Fletcher,*Por la salud de Carlos Mendoza y Beth Racela- Por las necesidades de la familia Mendoza Mendoza *Por las intenciones de los que viven el retiro

Parish groups / Grupos Parroquiales

Mother of Perpetual Help Devotion



Every Wednesday at 5pm

Cada miercoles a las 5pm

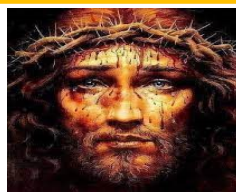
Grupo de Oracion Carismatica



Cada Miércoles

**En el Salón Parroquial
comienzan a las 7pm**

Desagravio a la Preciosa Sangre



Cada jueves de 7pm a 9pm

Every Thursday from 7pm to 9pm

24 horas de Adoracion



**Los jueves de 9am a 8am
del Viernes**



If you or someone you know is inter-ested in exploring the Catholic Faith or considering becoming Catholic, OCIA

can help you on that journey. Whether you we Baptized in the Christina faith or never Baptized, we can help you learn more about the Church and discern how to move forward. For more information , please contact Tim Ford at 707-741-1832 or the parish office at 707-678-9424.

Si usted o alguien que conoce está interesado en explorar la fe católica o está considerando convertirse al catolicismo, OCIA puede ayudarle en ese camino. Ya sea que haya sido bautizado en la fe cristiana o nunca lo haya sido, podemos ayudarle a aprender más sobre la Iglesia y a discernir cómo seguir adelante. Nos reunimos los martes a las 6:30pm.

Collection/ Colecta

January 31 & February 1st, 2026-\$6248.30

Fifth Sunday in Ordinary Time

THIS LITTLE LIGHT OF MINE

As children we sang the lively song *This Little Light of Mine*. The words, of course, are based on today's Gospel, in which we are called as disciples to be salt and light for the world. Children are uninhibited about sharing their faith. It's only when we grow older that we prefer to hide our light under a bushel basket because our culture tends not to emphasize discipleship. The message in this week's readings is clear: in order to give glory to God through our discipleship, we must show the light of Christ in our words and deeds. Not an easy thing for inhibited adults. Often we may think of salt and light in terms of what we do for others, but it can be just as important not to do something, such as getting angry with the stranger on the road, or telling an offensive joke.

Copyright © J. S. Paluch Co., Inc.

GIVING

When you give, see that you give that which multiplies in giving.

—Raymond Lull

POPULARITY

TODAY'S READINGS

First Reading — If you share your food with the hungry, provide housing for the homeless, then light shall break forth upon you (Isaiah 58:7-10).

Psalms — The just man is a light in the darkness to the upright (Psalm 112).

Second Reading — My message to you, says Paul, was not clever words of wisdom but the proclamation of Christ crucified (1 Corinthians 2:1-5).

Gospel — You are the salt of the earth, the light of the world. In your good deeds your light shines before others, leading them to glorify God (Matthew 5:13-16).

Quinto Domingo del Tiempo Ordinario

MI PEQUEÑA LUZ

Cuando éramos niños cantábamos efusivamente la canción *Mi pequeña luz* (*This Little Light of Mine*). La letra de la canción, desde luego, está basada en el Evangelio de hoy, en este estamos llamados como discípulos a ser la sal y la luz del mundo. Los niños no tienen dificultad para compartir su fe; solo es cuando crecemos que preferimos esconder nuestra luz bajo un tazón porque nuestra cultura tiende a no enfatizar el discipulado. El mensaje en las lecturas de esta semana es claro: para poder dar gloria a Dios por medio del discipulado, debemos mostrar la luz de Cristo en nuestras palabras y obras. No es algo fácil para adultos inhibidos. A menudo podemos pensar en la sal y la luz en términos de lo que hacemos por los demás, pero puede ser tan importante como el no hacer nada, ya sea como enojarse con un desconocido en la carretera o decir una broma ofensiva.

Copyright © J. S. Paluch Co., Inc.

DA

Cuando des algo, procura que sea algo que al darlo se multiplique.

—Raymundo Lull

LECTURAS DE HOY

Primera lectura — Cuando compartas tu pan con el hambriento, y sacies la necesidad del humillado, entonces brillará tu luz en las tinieblas (Isaías 58:7-10).

Salmo — El justo brilla como luz en las tinieblas (Salmo 112 [111]).

Segunda lectura — He anunciado a ustedes el misterio de Cristo crucificado, a fin de que la fe de ustedes dependa del poder de Dios y no de la sabiduría de los hombres (1 Corintios 2:1-5).

Now you know...

The blessing of candles for the Feast of the Presentation of the Lord, better known to us as Candelaria, has concluded. But after the Mass, what exactly should be done with these candles according to Church tradition?

It is important to remember that a "Blessed Candle" is a sacramental. It is not an amulet or a "lucky charm." It is a sacred symbol that reminds us that Christ is the Light of the World (Lumen Gentium) who shines upon our darkness.

Here are some ways to use them properly based on Catholic tradition:

1. In Times of Calamity and Storms ☐

A deep tradition, especially among Filipino families, is the lighting of the Perdon (or blessed candle) when there is a strong typhoon, earthquake, or disaster. Lighting it is not meant to stop the storm through magic, but serves as a solemn invocation of God's protection for the safety of the home.

2. In Hours of "Spiritual Darkness" and Trials ☐

When a family or an individual is going through severe problems, sorrow, or seems to be losing hope, the candle is lit while praying. Its light is a symbol of our faith that God will not abandon us in the midst of our personal darkness.

3. For the Sick and the Dying ☐

According to the ancient custom of the Church, the blessed candle is lit in the room of a person with a serious illness, especially when they are receiving the Last Sacraments (Anointing of the Sick) or Viaticum (Last Communion). It serves as a guide and comfort in their journey toward the afterlife.

What should you do upon arriving home?

Bring the candle home and place it on your altar. Do not just hide it in a cabinet. Let it become a part of your prayers within your home. Treat it with respect because it has been blessed for sacred use.

May we also be a light in the lives of others. Lumen Christi!

Ahora lo sabes.....

La bendición de las velas para la Fiesta de la Presentación del Señor, más conocida como Candelaria, ha concluido. Pero después de la Misa, ¿qué se debe hacer exactamente con estas velas según la tradición de la Iglesia?

Es importante recordar que una "vela bendita" es un sacramental. No es un amuleto ni un talismán de la suerte. Es un símbolo sagrado que nos recuerda que Cristo es la Luz del Mundo (Lumen Gentium) que ilumina nuestra oscuridad.

Aquí hay algunas maneras de usarlas correctamente según la tradición católica:

1. En tiempos de calamidad y tormentas ☐

Una profunda tradición, especialmente entre las familias filipinas, es encender la vela bendita cuando hay un fuerte tifón, terremoto o desastre. Encenderla no tiene como objetivo detener la tormenta por arte de magia, sino que sirve como una invocación solemne de la protección de Dios para la seguridad del hogar.

2. En momentos de "oscuridad espiritual" y pruebas ☐

Cuando una familia o una persona atraviesa problemas graves, tristeza o parece estar perdiendo la esperanza, se enciende la vela mientras se ora. Su luz es un símbolo de nuestra fe en que Dios no nos abandonará en medio de nuestra oscuridad personal.

3. Para los enfermos y los moribundos ☐

Según la antigua costumbre de la Iglesia, la vela bendita se enciende en la habitación de una persona con una enfermedad grave, especialmente cuando recibe los Últimos Sacramentos (Unción de los Enfermos) o el Viático (Última Comunión). Sirve como guía y consuelo en su camino hacia la vida eterna.

¿Qué debe hacer al llegar a casa?

Lleve la vela a casa y colóquela en su altar. No la esconda en un armario. Deje que forme parte de sus oraciones en su hogar. Trátela con respeto porque ha sido bendecida para un uso sagrado.

Que también seamos luz en la vida de los demás.

¡Lumen

**FUENTES Y REFERENCIAS:
Ritual Romano (Benediccional)**

The Western Kentucky Catholic (Periódico diocesano oficial) "Cómo usar velas benditas"



World Marriage Day Dia mundial del Matrimonio

February 8

World Marriage Day is to highlight the beauty of marriage and honor spouses for their fidelity and sacrifice.

World Marriage Day emphasizes the promise of the marital union and the beauty of being a legally married couple in the eyes of Christ. World Marriage Day promotes the values of marriage and honors the sacrifices and fidelity of spouses. Catholic couples celebrate this day by attending Sunday Mass and reaffirming their commitment to the values of the institution of marriage.

El Día Mundial del Matrimonio tiene como objetivo destacar la belleza del matrimonio y honrar a los cónyuges por su fidelidad y sacrificio.

El Día Mundial del Matrimonio enfatiza la promesa de la unión matrimonial y la belleza de ser una pareja legalmente casada a los ojos de Cristo. Este día promueve los valores del matrimonio y honra los sacrificios y la fidelidad de los cónyuges. Las parejas católicas celebran este día asistiendo a la misa dominical y

ST. VALENTINE'S DAY

Saint Valentine, a Martyr of Love and Faith

Saint Valentine, a Roman priest and physician from the third century, is distinguished for his remarkable compassion and love. Beyond his roles as a priest and doctor, he was a genuine caretaker, someone deeply concerned about the well-being of both the body and spirit of those around him.

His actions spoke louder than words when it came to love. Picture him as a compassionate helper, extending kindness to everyone, regardless of their background or beliefs. In an era marked by mistreatment based on one's beliefs, Saint Valentine courageously stood up for love and faith.

Even in the face of severe challenges and hostility from others for his beliefs, Saint Valentine refused to abandon his commitment. He remained true to his love for God and humanity, demonstrating extraordinary bravery that ultimately led to his martyrdom.

As we celebrate Valentine's Day, it's more than just a time for flowers and chocolates; it is a moment to honor someone who loved others so profoundly that he sacrificed everything. Saint Valentine's story serves as a powerful lesson, encouraging us to be kind, loving and steadfast in standing up for our beliefs, no

Dia de San Valentin

San Valentín, mártir del amor y la fe

San Valentín, sacerdote y médico romano del siglo III, se distinguió por su notable compasión y amor. Más allá de sus funciones como sacerdote y médico, fue un verdadero cuidador, profundamente preocupado por el bienestar tanto físico como espiritual de quienes lo rodeaban.

Sus acciones hablaban más fuerte que las palabras cuando se trataba de amor. Imaginémoslo como un ayudante compasivo, que brindaba bondad a todos, sin importar su origen ni sus creencias. En una época marcada por el maltrato basado en las creencias, San Valentín defendió valientemente el amor y la fe.

Incluso ante los graves desafíos y la hostilidad de otros por sus creencias, San Valentín se negó a renunciar a su compromiso. Permaneció fiel a su amor por Dios y la humanidad, demostrando una valentía extraordinaria que finalmente lo llevó al martirio.

Al celebrar el Día de San Valentín, no se trata solo de flores y chocolates; es un momento para honrar a alguien que amó a los demás con tanta profundidad que lo sacrificó todo. La historia de San Valentín nos ofrece una poderosa lección, animándonos a ser amables, cariñosos y firmes en la defensa de nuestras creencias, sin importar cuán difíciles sean las circunstancias. Su perdurable ejemplo de amor con-

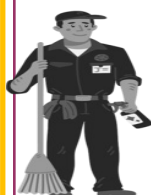


World Day of the sick / Dia Mundial de las enfermedades

Our Lady of Lourdes

February 11

Anointing of the sick at 8am Mass.



HEIN JANITORIAL SERVICE SINCE 1950

New construction Clean Up, House Cleaning & Windows

Residential * Commercial, Weekly *Monthly One Time Rate

OWNER :MARK KRAMLICH.

Cell 510-604-7387

E-mail: HeihnCleaning@att.net

Real Estate
Clean Up,



Linda Barrett Thomas

Broker

DRE LI #01270455

Cell 707.592.1774

Fax 707.678.0701

www.BARRETTELEBER.com



Diana Ramirez

Mortgage Consultant

Magic Mortgage

DRE #1462181 NMLS #1731736

Cell/TEXT 707.301.8910

FAX 323.591.2671

1170 N Lincoln St Ste 102

Dixon CA 95620



Leo Soukeris

Homes for sale.

Casas de venta.

Dixon, Vacaville,
Woodland y otras
ciudades.

DRE # 01018789

Tel. 714 325-4862



Dixon Florist &

Gift Shop

150 East A St

Dixon , CA 95620

Kathleen Deegan

Piano Teacher / Accompanist / Vocalist

530 400-5441

kathleendeegan9@gmail.com



FLOWERS FOR THE ALTAR.

Looking for a thoughtful way to honor loved ones or celebrate special occasions? Consider sponsoring one of our beautiful, fresh flower arrangements at \$98.00 each. Whether it's a birthday, wedding or anniversary, your gesture will surely bring joy to all who visit our church. For more details, please get in touch with our parish office at 707-678-9424

LIMPIEZA DE LA PARROQUIA.

Todos los sábados a las 7:00am, un grupo de personas voluntarias hacen la limpieza de la parroquia le pedimos de favor haga un tiempo y nos vengán ayudar. Si hay suficientes personas la limpieza se termina en una hora. Gracias que Dios le pague su tiempo con bendiciones.

PARISH CLEANING.

Every Saturday at 7:00 a.m., a group of volunteers cleans the parish. We ask that you please spare some time and come help us. If there are enough people, the cleaning can be completed in an hour. Thank you, may God reward you with your time and blessings.

Please Join Us

PARISH

OUTREACH WEEKEND



**CATHOLIC FUNERAL
& CEMETERY SERVICES**
OF THE DIOCESE OF SACRAMENTO



Your plan, their peace!
**Learn about the Catholic
Funeral and Burial Rites**

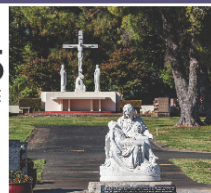
LEARN MORE:



FEBRUARY

14 & 15

**WE WILL BE IN THE
VESTIBULE
PROVIDING
INFORMATION
ST. PETER**



Catholic Funeral and Cemetery Services tiene el honor de unirse a esta vibrante comunidad este fin de semana para compartir con ustedes su ministerio de esperanza.

Planificamos muchas cosas en la vida, pero con demasiada frecuencia no hablamos sobre la planificación de los cuidados al final de la vida. Les invitamos a una breve presentación después de la misa en el salón parroquial, donde hablaremos sobre los ritos funerarios católicos, nuestro ministerio y cómo pueden brindar el don de la paz planificando con anticipación. También tendremos una sesión de preguntas y respuestas después de la presentación para aclarar cualquier duda que puedan tener. Esperamos verlos en la presentación. Gracias.